

Gleason

Total Gear Solutions

210861

GETRAG S.p.A.
Via die Ciclamini 4
I-70026 Modugno BA
Italy

VAT No.: IT004886850728
EORI No.: IT004886850728

Delivery Note

No. 4440/4905-LS
Date 05.07.2018

Our reference VT/Graffen
Gleason-Pfauter No: 453004440/4905

Your order No: 4500494134 dated 13.10.2017
4500507378 dated 23.02.2018

	Dispatch via:	truck		
	Packing	pallets		
	Quantity	gross weight kg	net weight kgs	
machine (380) plus 200 cm for tensions bells	1 580/240/240cm	9'600	9'600	
Automation	1 260/80/190cm	165	165	
wooden support with grids	1 270/120/240cm	460	360	
Vacuum chip dust remover	1 140/120/240cm	780	740	
insulation mats	1 120/80/96cm	135	110	
Accessories	1 120/80/115cm	370	345	
Customer parts	1 100/76/78cm	255	230	
TOTAL	7	11765	11550	

DELIVERY TERMS CIP customer's plant, Modugno BA
DELIVERY DATE 12.07.2018

DESCRIPTION	ARTICLE NO.	OR	QUANTITY	UNIT PRICE	AMOUNT
Gleason-Pfauter CNC Gear Hobbing Machine P210L machine No. 31987, with accessories		CH	1		
Additional cost for "one piece-flow" installation		CH	1		

The exporter of the products covered by this document
(customs authorization No. 3162)
declares that, except where otherwise clearly indicated,
these products are of Swiss preferential origin.

Studen, 05.07.2018 Name: Monika Lenz
Customs Tariff No. 8461.4010



Gleason-Pfauter Maschinenfabrik GmbH
Zweig Niederlassung Studen
Industriestrasse 7 / Postfach 152
CH-2557 Studen / Schweiz

Telefon: +41 32 366 61 71
Telefax: +41 32 365 30 03
URL: www.gleason.com
E-Mail: gleason-pfauter-ch@gleason.com

UBS Switzerland AG, Biel/Bienne
IBAN CHF: CH58 0027 2272 5053 5471 0
IBAN EUR: CH47 0027 2272 5053 5471 4
SWIFT Code UBSWCH2H80A

Absender / Exporteur Adresse: Gleason Pfauter Maschinenfabrik GmbH Strasse: Bütigenstrasse 80 Ort: CH 2557 Studen Telefon: +41 (0)32 366 61 71 Fax: +41 32 366 30 03 Kontakt: Lenz Monika e-Mail: mlenz@gleason.com EORI DE22614800001 MWST: CHE-108.696.782		Empfänger Adresse: Getrag S.p.a. Strasse: Via di Ciclamini 4 Ort: IT 70026 Modugno Telefon: +39 080 5858428 Kontakt: Sig. Bernardo Scaramuzzi EORI ITO 04886850728 MWST: ITO 04886850728	
Spediteur Adresse: Rhenus Logistics AG Strasse: Weyermannstrasse 12 Ort: CH 3000 Bern 5 Telefon: +41 (31) 303 33 00 Fax: +41 (31) 303 33 01 Kontakt: Fabrizio Di Cristofano e-Mail: fabrizio.dicristofano@ch.rhenus.com		Abholadresse Adresse: Zaugg Emballeur AG Strasse: Längfeldweg 111a Ort: CH 2504 Biel Telefon: 0041 44 732 36 61 Kontakt: Olivier Hübscher e-Mail: olivier.huebscher@zauggag.com EORI MWST: CHE-105.855.050	
e-dec Deklarationsnummer: 18CHEE000418651828	Bestimmungsland: Italien	Bestimmungstation oder (Flug-) Hafen: Modugno	Palettenstellplätze:
Holen Sie ab: bei Zaugg Emballeur in Biel	Zur Weiterleitung per: Strassentransport	Gewünschter Liefertermin:	Lademeter:
Incoterm 2010: CIP	Ort der Gefahrenübergabe: Modugno	Verzollung: Unverzollt	Versteuerung: Unversteuert
Transportversicherung: Keine Versicherung decken	Zu deckender Betrag:	Versicherungsart:	Deckung:
Transportkosten:			
Anz	Verp	Zeichen+Nummern	Warenbeschreibung
7	EW	P	Gleason-Pfauter CNCN Gear Hobbing Machine P210L machine No. 31987, with accessories
Brutto		Netto	Zollposition
11765.00		11550.0	84614010
EU-Zollpos.		Stk LxBxH	
		1x580x240x240	
		1x260x80x190	
		1x270x120x240	
		1x140x120x240	
		1x120x80x96	
		1x120x80x115	
		1x100x76x78	
Total:	Anzahl Packstücke: 7	Grenzwert: 805'300.19 CHF	Bruttogewicht: 11765.00 kg
		Volumen: 51.786 m³	

Bemerkung:

**Abholung bei Zaugg Emballeur, Längfeldweg 111a, 2504 Biel am 9. Juli 2018
 nachmittags oder 10. Juli 2018 früh morgens
 Auslieferung bei Endempänger Do 12.07.2018 um 08.00 h**

Referenz:
453004440/4905 / LM

Auftraggeber
Gleason Pfauter
Maschinenfabrik GmbH
2557 Studen

